

خطاب بشأن الإطار الإستراتيجي للشراكة مع الأمم المتحدة

في إطار الدور المنوط بوزارة التعاون الدولي كونها المنسق الوطني للإطار الإستراتيجي للشراكة مع الأمم المتحدة للتعاون من أجل التنمية المستدامة (UNSDCF) للفترة ٢٠٢٠-٢٠، الذي يعد الإطار المنظم لعمليات الأمم المتحدة في جمهورية مصر العربية، وبالإشارة إلى المراحل الشاملة الخاصة بإعداد الإطار الإستراتيجي للشراكة بين جمهورية مصر العربية والأمم المتحدة للفترة ٢٠٢٠٢٠.

فإن الحكومة المصربة ممثلة في وزارة التعاون الدولي، تعتمد النتائج الخمس الموضحة أدناه للإطار الإستراتيجي للشراكة مع الأمم المتحدة للفترة ٢٠٢٣-٢٠١٧، وتوافق هذه النتائج مع الأولوبات التنموية للدولة المصربة وأولوبات التعاون مع منظمة الأمم المتحدة والوكالات والبرامج المتخصصة التابعة لها من أجل تحقيق التنمية المستدامة.

وتكون هذه النتائج على النحو التالى:

Outcome 1: By 2027, strengthened human capital through equal access to quality services, social protection and social justice ensured for all people.

Outcome 2: By 2027, enhanced people-centred الناتج الثاني: بحلول عام ٢٠٢٧، تعزيز التنمية | inclusive sustainable and green economic development driven by industrialization, productivity growth, decent jobs, digitalization and integrating the informal economy.

Outcome 3: By 2027, enhanced climate resilience and efficiency of natural resource management for all people in a sustainable environment.

Outcome 4: By 2027, people have improved, safe and equal access to information, protection, justice and a peaceful and inclusive society through transparent, accountable, participatory, effective and efficient

الناتج الأول: بحلول عام ٢٠٢٧، تعزيز رأس المال البشري من خلال المساواة للحصول على خدمات جيدة وضمان تحقيق الحماية والعدالة الاجتماعية الشاملة.

الاقتصادية المستدامة والخضراء الشاملة التي ترتكز على الأفراد مدفوعة بالتحول الصناعي ونمو الإنتاجية، وفرص العمل اللائقة والرقمنة ودمج الاقتصاد غير الرسمي.

الناتج الثالث: بحلول عام ٢٠٢٧، تعزيز القدرة على الصمود في مواجهة تغير المناخ وكفاءة إدارة الموارد الطبيعية للجميع في بيئة مستدامة.

الناتج الرابع: بحلول عام ٢٠٢٧، تحسين حصول الأشخاص على فرص آمنة ومتساوية في: الوصول إلى المعلومات والتمتع بالحماية والعدالة وفي اطار مجتمع سلمي وشامل وفقا لاطار حوكمة يتسم بالشفافية



وزارة النعطاون الدّولي السوزبسر

governance based on the rule of law and international norms and standards.

Outcome 5: By 2027, women and girls realise their rights in the social, health and livelihood spheres, as laid out in the Egyptian Constitution, and their voice and leadership are guaranteed in a society free of all forms of discrimination and violence against women and girls.

والكفاءة والفاعلية والمشاركة وخاضع للمسائلة ويستند إلى سيادة القانون والقواعد والمعايير الدولية.

الناتج الخامس: بحلول عام ٢٠٢٧، ستحصل النساء والفتيات على حقوقهن - كما هو منصوص عليه في الدستور المصري- وتحصل كذلك على الحقوق الاجتماعية والصحية والمعيشية وضمان وصول أصواتهن وتقلدهن المناصب القيادية في مجتمع خالٍ من كل أشكال التمييز والعنف ضد النساء والفتيات.

ذلك وفقًا للمقدم من مكتب المنسق المقيم للأمم المتحدة في مصر، علمًا بأنه سيتم موافاة سيادتكم لاحقًا بموعد وإجراءات مراسم التوقيع، فور الإنهاء من عملية المراجعة والتدقيق الحالية والإجراءات الوطنية اللازمة ذات الصلة.

وتفضلوا سيادتكم بفبول فائق الإحترام،

وزير التعاون الدولي

أ.د / رانيا المشاط



Results Framework (Outcomes Statement) for Egypt's UNSDCF 2023-2027

Outcomes	Performance	Baseline (year)	Target	Data source/MoV	Assumption Statement
	Indicators (disaggregation)		(Cooperation Framework end)		

Outcome 1:

By 2027, strengthened human capital through equal access to quality services, social protection and social justice ensured for all people.

Outcome 2:

By 2027, enhanced people-centred inclusive sustainable and green economic development driven by industrialization, productivity growth, decent jobs, digitalization and integrating the informal economy.

Outcome 3:

By 2027, enhanced climate resilience and efficiency of natural resource management for all people in a sustainable environment.

Outcome 4:

By 2027, people have improved, safe and equal access to information, protection, justice and a peaceful and inclusive society through transparent, accountable, participatory, effective and efficient governance based on the rule of law and international norms and standards.

Outcome 5:

By 2027, women and girls realise their rights in the social, health and livelihood spheres, as laid out in the Egyptian Constitution, and their voice and leadership are guaranteed in a society free of all forms of discrimination and violence against women and girls.

"The United Nations Sustainable Development Cooperation Framework and its Results Framework have been submitted by the United Nations to the Government of Egypt for approval and are subject to national reviews and procedures. This is according to the submission from the Office of the Resident Coordinator in Egypt, noting that you [the UN-RCO] will be notified later with the date and procedures for the signing ceremony upon completion of the current review, audit process and the relevant national procedures."